

Zeitschrift: Hebamme.ch = Sage-femme.ch = Levatrice.ch = Spendrera.ch
Band: 107 (2009)
Heft: 7-8

Rubrik: Verbandsnachrichten = Nouvelles de l'association

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**Zentralpräsidentin/
Présidente centrale**
Lucia Mikeler Knaack
Rosenweg 25 C, 3000 Bern 23

Sektionen/Sections

Aargau-Solothurn:
Priska Meier-Steffen, Kirchgasse 13,
4702 Oensingen, Tel. 062 396 17 28,
E-Mail: Roger.meier@bluewin.ch
Daniela Hari, Solothurnerstrasse 53,
4702 Oensingen, Natel 078 625 54 43,
danielahari@hotmail.com

Bas-Valais:
Danielle Meizoz Monney
Ch. Des Amandiers 68, 1950 Sion
Tél. 079 484 60 82
e-mail: rdmonney@netplus.ch

Beide Basel (BL/BS):
Sandra Aeby
Hechtweg 31, 4052 Basel
Tel. 061 693 31 71
E-Mail: sandra_aeby@yahoo.com
Regina Burkhardt
Angensteinerstrasse 48, 4052 Basel
Telefon 061 322 33 64
gina99ch@yahoo.de

Bern:
vakant
shv-sektionbern@bluewin.ch

Fribourg:
Daniela Vetter
Rte des Mugnets 3, 1484 Aumont
Tél. 026 660 12 34
e-mail: fssf_fr@hotmail.com

Genève:
Viviane Luisier
Rue des Grottes 28, 1201 Genève 4
G: 022 733 51 12, N: 079 631 74 60
fssf.ge@bluewin.ch
jfloreth@worldcom.ch

Oberwallis:
Priska Andenmatten
Weingartenweg 4 3930 Visp
Tel. 027 946 29 88
E-Mail: u.hildbrand@bluewin.ch

**Ostschweiz
(SG/TG/AR/AI/GR):**
Madeleine Grüninger
Weidenhofstrasse 3, 9323 Steinach
Tel. 071 440 18 88, 079 238 40 78
grueninger.madeleine@bluemail.ch

Schwyz:
Christine Fässler-Kamm
Chappelihof 26, 8863 Buttikon
P: 055 445 21 54, N: 079 733 18 48
christinessler@bluewin.ch
Marie-Gabrielle von Weber
Urenmatt, 6432 Rickenbach
P: 041 811 13 26, N: 079 516 08 59
mgvonweber@pop.agri.ch

Ticino:
Simona Margnetti
Via Tarchini 24, 6828 Balerna
Tel. 076 349 31 53
E-Mail: fsl.ti@hotmail.com

Vaud-Neuchâtel-Jura (VD/NE/JU):
Éléonore Hickey
Rang Dernier 5, 1059 Peney-Le-Jorat
Tél. 021 903 38 57
Maria-Pia Politis Mercier
Ch. des Diablerets 9, 1012 Lausanne
Tél. 021 653 86 32
e-mail: mpolitis@hecvsante.ch

**Zentralschweiz
(LU/NW/OW/UR/ZG):**
Ester Waser-Christen
Melchtalerstrasse 31, Postfach 438,
6064 Kern, Tel. P 041 661 09 93
E-Mail: ester-waser@gmx.ch
Susanne Leu
Untere Gründlistrasse 20, 6055 Alpnach
Tel. P 071 440 25 14
E-Mail: susanne.leu@swissonline.ch

Zürich und Umgebung (ZH/GL/SH):
Claudia Putscher
Tösstalstr. 10, 8492 Wila
Tel. 052 385 55 67
E-Mail: claudia@putscher.ch
Nancy Bellwald-Pedegai, Katharina Sulzer
Platz 10, 8400 Winterthur
Tel. 052 203 26 11
E-Mail: nancy.bellwald@bluewin.ch

Nach 8 Jahren Präsidentin

Abschied von Lucia Mikeler

An der Delegiertenversammlung in Schwyz 2001 wurde Lucia Mikeler Knaack zur Präsidentin gewählt, an der DV in Appenzell verabschiedet sie sich als Präsidentin. Was liegt dazwischen? Für den SHV eine sehr intensive Zeit.

Lucia begann mit einem Zentralvorstand von 13 Frauen, einer Vertreterin aus jeder Sektion. In Anbetracht der zunehmenden Ansprüche seitens der Mitglieder und der politischen Ebene führte Lucia bis im November 2004 die Reorganisation des SHV mit fünf Vorstandsmitgliedern und einer Geschäftsführerin durch.

Weitere Eckpfeiler ihrer Präsidialzeit waren: Tarifverhandlungen mit santésuisse, neue Statistiken mit der Anstellung einer Fachfrau für deren Auswertung, Anstellung der Fortbildungs- und Qualitätsbeauftragten, Hebammenausbildungen an den Fachhochschulen Zürich und Bern, Organisation des NTE, Reorganisation des Hebammenkongresses, Lancierung der Sectio-Kampagne... um nur einige zu nennen. Lucias Lieblingsthema war «Männer als Hebamme». Auch Presseauftritte zu diesem und anderen Themen kamen ihr sehr gelegen. Sie war in den Medien

präsent, man hat sie als Präsidentin und Hebamme wahr genommen – auch wenn es ein Kaktus war, der ihr vergeben wurde. Über den konnten wir vor allem lachen.

Im ZV erlebten wir Lucia als kompetente, klare, manchmal impulsive Chefin. Gleichzeitig war sie kollegial, mit viel Feuer für alle Hebammenanliegen und Themen. Mit den Angestellten des SHV, insbesondere mit ihrer engsten Mitarbeiterin Christine Rieben, pflegte sie einen herzlichen Umgang und würdigte deren Arbeit immer wieder. Lucia konnte sich mit der Basis identifizieren und gleichzeitig in Verhandlungen mit Direktoren und Ärzten mithalten. Auf dem internationalen Parkett zeigte sie sich als kompetente Präsidentin der Schweizer Hebammen und vertrat den SHV an den ICM-Kongressen in Brisbane und Glasgow. Mit ihren guten Englischkenntnissen und Kommunikationsfähigkeiten fand sie leicht Zugang zu allen Menschen und Hebammen.

Im Namen des ZV bedanke ich mich von ganzen Herzen bei Lucia Mikeler Knaack für alles, was sie für den SHV geleistet hat. Sie hat den Verband als Baum hinterlassen mit Knospen, Blü-



ten, reifenden Früchten und Früchten, die geerntet werden. Lucia bleibt uns als Präsidentin und Teamkollegin in bester Erinnerung. Ihr schallendes Lachen auch über sich selbst und ihre lebhaften Augen, während sie mit vollem Elan von ihrem Leben als Hebamme erzählt hat, sind und bleiben einzigartig. Wir wünschen Lucia alles Gute und hoffen, ihr auch in Zukunft immer wieder begegnen zu dürfen.

*Marianne Indergand-Erni
Mitglied Zentralvorstand*

Verabschiedung aus dem ZV

Nicole Sid'Amar

Während ihrer sechsjährigen Zugehörigkeit zum Zentralvorstand bewies Nicole Sid'Amar an jeder Sitzung ihre starke Präsenz und ihr grosses Engagement. Als echte Freiburgerin sorgte sie für die perfekte Verbindung zwischen deutscher und französischer Schweiz. Mit grossem Einsatz unterstützte sie auch die Interessen der Spitalhebammen. Kurz:

Nicole war unsere «Brücke zwischen zwei Welten», die Brücke über den Saanegraben im SHV.

Genau deshalb wird sie uns fehlen. Wir danken Nicole für die Qualität ihrer Arbeit, ihren Humor und ihre leuchtenden Farben, die sie wie eine Afrikanerin trägt.

Wir hoffen, dass wir bei anderen beruflichen Anlässen wie-



der Gelegenheit zur Zusammenarbeit haben.

*Michelle Pichon
Mitglied Zentralvorstand*

Après 8 ans à la présidence

Départ de Lucia Mikeler

C'est lors de l'assemblée des déléguées à Schwyz en 2001 que Lucia Mikeler Knaak avait été élue comme présidente et à l'assemblée des déléguées d'Appenzell qu'elle nous a quittées. Que s'est-il passé entre-deux? Pour la FSSF, une période intensive.

Lucia a débuté avec un comité central de 13 femmes, avec une représentante pour chaque section. Compte tenu du nombre croissant des affaires à traiter, venant aussi bien des membres que du domaine politique, Lucia lança en novembre 2004 la réorganisation de la FSSF qui ramena le comité central à cinq membres et l'engagement d'une secrétaire centrale. D'autres «fers de lance» durant sa présidence: les négociations tarifaires avec SantéSuisse, les nouvelles statistiques avec l'engagement d'une spécialiste pour leur évaluation, l'engagement des responsables de la formation et de l'assurance

qualité, la formation des sages-femmes aux hautes écoles spécialisées de Zurich et de Berne, l'organisation de l'obtention a posteriori du titre d'une haute école spécialisée (OPT), la réorganisation des congrès suisses des sages-femmes, le lancement d'une campagne sur les césariennes, pour ne citer que quelques-unes des actions menées... Son thème favori était «Les hommes sages-femmes». Elle n'hésitait pas à parler de cela, et de bien autres choses, avec la presse. Elle était connue comme la présidente des sages-femmes, considérée comme telle – même quand elle y allait «piquante comme un cactus», ce qu'on lui pardonne!

Au secrétariat central, nous avons connu une Lucia compétente, précise, et une cheffe parfois impulsive. En même temps, elle était collégiale, toute attentive aux diverses requêtes des sages-femmes et aux multiples thèmes à traiter. Avec les colla-

boratrices de la FSSF, et en particulier avec sa plus proche collaboratrice Christine Rieben, elle veillait à conserver une ambiance cordiale et appréciait toujours leur travail à sa juste valeur. Lucia pouvait tout autant s'identifier avec la base que traiter avec les directions et les médecins. Au plan international, elle a révélé ses compétences de présidente des sages-femmes suisses et nous a représentées au Congrès ICM de Brisbane et de Glasgow. Grâce à ses excellentes connaissances en anglais et à ses capacités de communication, elle nouait facilement des liens avec tout le monde et avec n'importe quelle sage-femme.

Au nom du comité central, je remercie chaleureusement Lucia Mikeler Knaak pour tout ce qu'elle a apporté à la FSSF. Elle lègue à la Fédération un arbre avec tous ses bourgeons, fleurs, fruits mûrs, mais aussi graines qui germeront encore. Lucia reste dans nos esprits une bonne



présidente et collègue. Son rire retentissant – qui parfois la concerne aussi – et ses yeux pétillants accompagnent ses récits enthousiastes de la vie d'une sage-femme. Elle est unique en son genre et c'est inoubliable. Nous souhaitons à Lucia un bel avenir et c'est avec plaisir que nous la rencontrerons à nouveau.

*Marianne Indergand-Erni
membre CC*

Après 6 ans au comité central

Départ de Nicole Sid'Amar

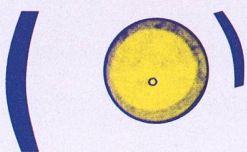
Durant six années, Nicole a fait partie du comité central. A toutes les séances, elle a fait preuve d'une présence constante et d'un grand engagement. En bonne Fribourgeoise, elle a assuré une traduction parfaite entre la Suisse romande et la Suisse alémanique. Elle a ainsi su soutenir avec beau-

coup de ferveur nos collègues hospitalières. Bref, elle a été «un pont entre deux mondes». Elle a été notre «Pont de Grandfey» au sein de la fédération!

Pour toutes ces raisons, elle va nous manquer. Nous remercions encore Nicole pour la qualité de son travail, sa bonne

humeur et les belles couleurs «pétantes» qu'elle porte comme une Africaine, en espérant que nous aurons encore d'autres occasions professionnelles pour travailler ensemble.

*Michelle Pichon
membre du comité centrale*



Un domaine protégé par mot de passe a été récemment créé sur le site Internet de la FSSF et s'y trouve à la disposition exclusive des membres de la Fédération suisse des sages-femmes: une large palette de documentation et d'information de haute qualité vous attend. Demandez le mot de passe au tél. 031 332 63 40 ou sous info@hebamme.ch.

Interview mit der neuen SHV-Präsidentin Liliane Maury Pasquier

«Aktiv an der Schnittstelle meiner Kompetenzen»

Unmittelbar nach ihrer Wahl sprach Liliane Maury Pasquier, Hebamme und Ständerätin, über ihre Perspektiven und Prioritäten.

Hebamme.ch: Die Delegiertenversammlung hat soeben unterschiedliche Themen und Geschäfte beraten. Welche haben für Sie Priorität?

Liliane Maury Pasquier: Für mich ist es ganz wichtig, dass der Hebammenberuf mehr Gewicht in der Öffentlichkeit bekommt. Diese Aufgabe zieht sich durch viele Themen hindurch. Ich möchte jede Gelegenheit benutzen, Präsenz und Sichtbarkeit der Hebammen zu fördern und mich dafür einsetzen, dass sie in der Öffentlichkeit wahrgenommen werden.

Gibt es Geschäfte, die Sie besonders schwierig finden?

Ja, dazu gehört die Tarifffrage mit der eventuellen Wiederaufnahme von Tarifverhandlungen, damit unsere Dienstleistungen fair und angemessen vergütet werden. Dies geschieht ja vor dem Hintergrund der ständig ansteigenden Gesundheitskosten – die übrigens nicht wegen den Hebammen ansteigen! – und angesichts des grossen Drucks, diese Kosten zu senken. Da wir eine kleine Berufsgruppe sind, ist es einfacher, auf unserem Buckel statt auf dem Buckel der Ärzte

oder anderen Gesundheitsberufen Sparübungen zu machen. Deshalb ist unsere Sichtbarkeit so wichtig: Wenn die Bevölkerung unsere Kompetenz und die Qualität unserer Arbeit wahrnimmt, können wir auch eine Anerkennung – finanziell und anders – fordern, welche unserem Engagement entspricht. Doch ich denke, hier müssen wir realistisch bleiben und dürfen nicht von substanziellen Verbesserungen träumen. Wenn wir den Ist-Zustand bewahren können, wäre das schon gut... Das mag nicht besonders optimistisch klingen, aber wir dürfen uns nicht in falschen Illusionen wiegen.

Haben die Hebammen überhaupt die Möglichkeit, sich im Verteilungskampf im Gesundheitswesen besser zu positionieren?

Wenn, dann einzig über die Qualität unserer Arbeit und über die Unterstützung durch die Bevölkerung. Auf diese Weise können wir hoffen, die Stellung unserer Profession zu verstärken, um nicht zurückzufallen. Wenn es uns gelingt, unsere Handlungs- und Interventionsmöglichkeiten zu bewahren, ist das schon gut. Klar, wir können zum Beispiel bei Tarif- und Kostendiskussionen geltend machen, dass wir Hebammen weniger kosten. Und die Versicherer wissen das. Aber gleichzeitig verhandeln sie auch mit einer Berufs-

gruppe, die viel mächtiger ist, nämlich mit den Medizinerinnen. Deshalb bringt das Argument der geringeren Kosten nicht automatisch den Support der Versicherer. Wir brauchen zusätzliche Argumente. Und die können wir nur mit Unterstützung der Bevölkerung erfolgreich vorbringen.

Könnte die Abkehr von der Medikalisierung, die grössere Nähe zum «Natürlichen» ein Argument sein?

Das ist für mich ein Argument, aber nur, wenn wir es nicht «gegen» die Ärzte einsetzen. Denn wir machen andere Dinge als die Ärzte. Gewisse Aspekte überschneiden sich, aber nicht alle. Unser Interesse liegt darin, Partnerschaft und Zusammenarbeit zu suchen, nicht Opposition. Das Argument der Physiologie, der «Natürlichkeit» ist nur dann ein valables Argument, wenn es den Bedürfnissen der Bevölkerung entspricht, vor allem den gefühlbezogenen Bedürfnissen. Ich gebe Ihnen ein Beispiel: auch wenn es erst selten vorkommt – warum fürchten sich heute immer mehr Frauen vor einer Geburt und wünschen eine Sectio? Sobald wir Gelegenheit haben, diese Frauen zu sensibilisieren und zu informieren, entdeckt man grosse Ängste hinter ihrer Haltung. Bis es soweit ist, brauchen solche Frauen Gehör und wir die Mög-

lichkeit, ihnen zu erklären, was wir tun. Wenn wir bei diesem Punkt angekommen sind, dann wird die Förderung der Physiologie ein Argument.

Wie können Sie Ihre vielfältigen politischen Ämter zeitlich mit dem SHV-Präsidium in Einklang bringen?

Nun, erstens kann ich mich auf ein Sekretariat und einen Zentralvorstand stützen, die beide aktiv und kompetent sind. Es existiert also eine Struktur, die funktioniert, mit mir und ohne mich. Das heisst nicht, dass keine Änderungen passieren werden, vor allem nicht, dass ich nichts zu tun habe. Doch eine wichtige Grundlage ist gegeben, auf die ich zählen kann. Ausserdem habe ich die Arbeitszeit meiner parlamentarischen Assistentin erhöht, damit sie mich bei dieser neuen Aufgabe unterstützt. Entscheidend für meinen Entschluss war die interessante Gelegenheit – für mich wie für den Verband –, an der Schnittstelle meiner beiden wichtigsten Kompetenzen aktiv zu werden. Wünschen wir die Unterstützung der Bevölkerung, dann müssen wir sichtbar sein. In diesem Sinne offeriere ich dem Verband zusätzliche Visibilität – sozusagen als meine Mitgift!

Interview: Gerlinde Michel und Josianne Bodart Senn

Qualitätsbeauftragte des SHV ab August 2009

Ella Benninger

Am 1. August nimmt Ella Benninger lic.phil.nat. ihre neue Stelle als Qualitätsbeauftragte beim SHV auf. Frau Benninger studierte Biologie mikrobiologischer Richtung an der Universität Bern und schloss diese mit dem Lizentiat ab. Sie arbeitete vorerst in der Lebensmittel- und Pharmaindustrie

im Bereich Qualitätsmanagement und gewann später vertiefte Erfahrungen als Auditorin für Qualitätsmanagementsysteme in verschiedenen Bereichen. Weitere Berufseinsätze leistete die Mutter von vier Kindern in Lehrtätigkeiten und als Praktikumsleiterin an einer hauswirtschaftlichen Fortbil-

dungsschule. Ella Benninger wohnt in Fraubrunnen BE.

Wir heissen die neue Mitarbeiterin im SHV herzlich willkommen und wünschen ihr viel Freude und Erfolg bei ihrer Arbeit.

Geschäftsstelle SHV



Entretien avec la nouvelle présidente Liliane Maury Pasquier

«Si on veut avoir l'adhésion de la population, il faut avoir de la visibilité»

Tout de suite après avoir été élue à l'unanimité par l'Assemblée nationale des déléguées du 13 mai 2009, Liliane Maury Pasquier a accepté de nous faire part de ses perspectives et de ses projets.

Sage-femme: Il y a aujourd'hui beaucoup de dossiers en cours. Quelle sont vos priorités?

Liliane Maury Pasquier: Ce qui me tient à cœur, c'est de donner plus de poids à la profession de sage-femme. Chaque fois que ce sera possible, je voudrais saisir toutes les occasions pour renforcer la visibilité, la présence de la sage-femme et pour susciter le soutien du public.

Y a-t-il un dossier plus difficile que les autres?

Oui, toute la question de la tarification de nos actes, avec une éventuelle renégociation de la convention, pour faire valoir notre travail, aussi avec une reconnaissance financière. Mais, les coûts de la santé sont aujourd'hui en augmentation – pas du tout du fait des sages-femmes d'ailleurs – et il y a beaucoup de pressions à la baisse. Comme nous sommes un petit corps professionnel, il est plus facile d'essayer de faire des économies sur notre dos que sur celui des médecins ou d'autres métiers de la santé.

D'où l'importance de la visibilité: c'est parce que la population nous reconnaît dans nos compétences, dans la qualité de notre travail, que nous pourrions alors revendiquer une reconnaissance – aussi financière – qui correspond à notre engagement. Mais, je crois que, par les temps qui courent, il faut rester réaliste et ne pas rêver de substantielles améliorations. Je pense que, si l'on arrive à garder ce qu'on a, ce sera déjà bien... Ce n'est peut-être pas très optimiste, mais il ne faut pas se bercer de trop d'illusions!

Est-ce qu'il y a réellement pour les sages-femmes une possibilité de se situer parmi les autres métiers de la santé?

Justement, parce que nous sommes un petit corps professionnel, notre poids ne peut dépendre que de la qualité de ce qu'on fait, mais aussi du soutien qu'on peut avoir de la population. Dans ce sens-là, on peut espérer renforcer notre profession pour ne pas reculer. Si nous arrivons à maintenir nos possibilités d'action et d'intervention, ce sera déjà une bonne chose. Par exemple, quand on discute de tarifs, de coûts, on peut dire que le suivi d'une sage-femme coûte moins cher. C'est un argument. Les assureurs le savent, mais ils doivent aussi négocier avec un corps professionnel beaucoup plus puissant,

celui des médecins. Donc, ce n'est pas parce que nos prestations sont moins chères que nous emportons automatiquement l'adhésion des assureurs. On doit avoir d'autres arguments. Et ces arguments, on ne peut les défendre que si on a le soutien du public.

La moindre médicalisation, dans le sens d'une approche plus «naturelle», est-ce un bon argument?

Pour moi, c'est un argument mais pour autant que nous, les sages-femmes, nous ne soyons pas contre les médecins. Nous, nous faisons autre chose qu'eux. Certains aspects se recoupent, mais pas tous. Nous avons donc tout intérêt à chercher une collaboration et un partenariat plutôt qu'une opposition.

L'argument de la physiologie, du suivi de ce qui se passe le plus naturellement possible, n'est un argument valable que si cela correspond aux besoins de la population et surtout au «ressenti» de ces besoins. Prenons un exemple: pourquoi les femmes qui accouchent de nos jours craignent-elles de plus en plus souvent d'accoucher – même si cela reste encore marginal – et voudraient-elles une césarienne d'emblée? Quand on arrive à faire du travail de sensibilisation et d'information avec elles, on se rend compte qu'il y a beaucoup de peur là-dedans. Mais,

pour cela, il faut que ces femmes-là puissent être à l'écoute et que, nous, on puisse expliquer ce que l'on fait. Si on y arrive, à ce moment-là, oui, la promotion de la physiologie devient un argument.

Comment la femme politique que vous êtes peut-elle concilier les responsabilités politiques avec les charges de la présidence FSSF?

D'abord, je sais que je peux compter sur un secrétariat central et un comité central qui sont actifs et compétents. Il y a donc déjà une structure qui fonctionne... avec ou sans moi. Ce qui ne veut pas dire qu'il n'y aura pas encore des changements, ni surtout que je ne vais rien faire. Mais, il y a une base sur laquelle je peux compter. Par ailleurs, j'ai augmenté le temps de travail de mon assistante parlementaire afin qu'elle puisse me seconder dans cette tâche-là. Et, finalement, ce qui m'a décidé, c'est le fait de considérer que c'est une occasion intéressante, pour moi comme pour la Fédération, d'agir à la croisée de mes deux compétences principales. Si on veut avoir l'adhésion de la population, il faut avoir de la visibilité. C'est une visibilité supplémentaire que j'offre à la Fédération. C'est en quelque sorte ma dot!

*Josianne Bodart Senn
avec Gerlinde Michel*

Responsable qualité à la FSSF dès août 2009

Ella Benninger

Le 1^{er} août, Ella Benninger, lic. phil. nat., entrera dans sa nouvelle fonction de responsable qualité (SFI) au sein de la FSSF. M^{me} Benninger a étudié la biologie (plus spécifiquement la microbiologie) à l'université de Berne où elle a obtenu sa licence. Elle a d'abord

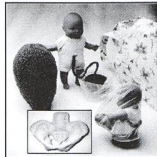
travaillé dans l'industrie agroalimentaire et pharmaceutique dans le domaine de management de la qualité et elle a acquis ensuite des expériences approfondies en tant d'auditrice pour le système de management de la qualité dans différents secteurs. Cette maman

de quatre enfants a eu par ailleurs d'autres implications professionnelles comme enseignante et comme responsable de stages dans un centre de formation continue en économie ménagère. Ella Benninger habite à Fraubrunnen BE.



Nous souhaitons chaleureusement la bienvenue à la nouvelle collaboratrice de la FSSF et nous lui souhaitons beaucoup de joie et de succès dans son nouveau travail.

Secrétariat central FSSF



Rikepa Demo



Warum woanders suchen, wenn Sie bei uns alles finden! Wir sind spezialisiert auf geburtshilfliches Lehr- u. Demonstrationsmaterial



ab €150

wie:
Becken-, Fetal-, Uterus-, Plazentamodelle
Still, Geburtsatlanten, Simulatoren, Doppler,
CTG Geräte, Waagen, Instrumente, Matten, Bälle,
Praxisbedarf und vieles mehr.

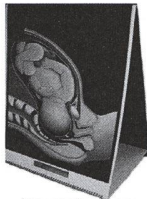
•Wir garantieren für unsere Preise und Qualität.



ab €209

Fragen Sie nach unseren monatlichen Angeboten.
Fordern Sie unseren kostenlosen Katalog an!

Odenwaldring 18A
64747 Breuberg-Germany.



Neuerscheinung:
der Geburtsatlas in Deutsch



ab €1198

•Fon: +49 6165 912 204
•Fax: +49 6165 912 205
•E-Mail: info@rikepademo.de
•Internet: www.rikepademo.de

Sie erkennen die bei uns im Haus hergestellten *Original IS Aromamischungen* am Qualitätssiegel



Bahnhof-Apotheke®

Apotheker Dietmar Wolz e.K.
87435 Kempten – Allgäu
Bahnhofstr. 12 · Kötterner Str. 81
Tel. 00 49 (0)8 31 - 5 22 66 11
Fax 00 49 (0)8 31 - 5 22 66 26
www.bahnhof-apotheke.de

■ **Aromatherapie** mit den *Original IS Aromamischungen* nach den Original-Rezepturen der Hebamme und Aromaeexpertin Ingeborg Stadelmann. Sie erhalten die *Original IS Aromamischungen* bei *farfalla* Essentials AG, Florastr. 18, 8610 Uster



■ **Homöopathie, Versandhandel, Fachseminare u.v.m.**

Die DVD zum Buch!

»Die Hebammen-Sprechstunde«

DVD-Ratgeber für werdende Eltern mit der Hebamme Ingeborg Stadelmann

PrivateStar Entertainment, 153 Min., UVP 24,80 €
Trailer unter: www.bahnhof-apotheke.de



24 Stunden Online-Shop: www.bahnhof-apotheke.de

SANEX® für die Säuglingspflege



Damit sich Mutter und Kind wohl fühlen

Babybadewannen
Wickelkommoden
Säuglingsbettchen

Wickeltische
Wärmeschränke
Gebärwannen

topol Sanitär-Medizintechnik



Topol J. Tobler CH-4936 Kleindietwil Tel. +41 62 923 04 43 Fax +41 62 923 04 41 info@topol.ch www.topol.ch

INSERATENSCHLUSS: 12. AUGUST 2009

Die geniale Stilleinlage



MUTTER & KIND



PhC 3140948

*Angebot gültig bis zum 31.08.2009

Aktion
15% Rabatt*
für Wiederverkäufer

Unsichtbar. Trocken. Wiederverwendbar.

- Nicht-absorbierende Stilleinlage
- Verhindert wirkungsvoll das Auslaufen der kostbaren Muttermilch
- Atmungsaktiv, hautverträglich und bequem
- Durchgehend mehrere Wochen verwendbar
- Stillen und trotzdem Schwimmen, Sport, Ausgehen und sicheres Schlafen

Ardo medical AG Switzerland
T 041 754 70 71 / www.ardo.ch



Ausbildungszyklus und Kurse entsprechen den Schweizer Ausbildungsempfehlungen!



PRO MEDICO

INFO-HOTLINE:
+49 (0) 62 34 92 92 96

www.pro-medico-fortbildung.com

Medizinische Fortbildungsgesellschaft
Deutschland | Österreich | Schweiz

Die Ausbildung entspricht der SHV-Empfehlung

Grundkurs I	18.09.09 Mannheim
	21.11.09 Konstanz
	13.03.10 München
Grundkurs II	19.09.09 Mannheim
	22.11.09 Konstanz
	14.03.10 München
Aufbaukurs A I	17.07.09 Nürnberg
	26.09.09 München
	02.10.09 Mannheim
Praxiskurs P I	18.07.09 Nürnberg
	27.09.09 München
	03.10.09 Mannheim
Aufbaukurs A II	22.06.09 Konstanz
	11.07.09 München
	20.11.09 Mannheim
Praxiskurs P II	23.06.09 Konstanz
	12.07.09 München
	21.11.09 Mannheim

Refresherkurs	10.07.09 Nürnberg
	02.10.09 Mannheim
	10.10.09 Konstanz

Fallbesprechungskurs	10.07.09 Nürnberg
	02.10.09 Mannheim
	10.10.09 Konstanz

Prüfungskurs	12.07.09 Nürnberg
	30.11.09 München

TCM Vollausbildung

14.09.-18.09.09	VI Weissensee
12.03.-14.03.10 + 23.04.-25.04.10	VI Mannheim

Alle aktuellen Termine zur TCM-Vollausbildung und den TCM-Sonderkursen finden Sie im Internet.

„Konstanz nah' an der Schweiz – Der Kursort für die Schweiz!“
weitere Kurse-/Kursorte: www.Pro-Medico-Fortbildung.com

Weiterbildung in 2 Tagen

Emotionale Narben einer Geburt achtsam begleiten

In diesem Seminar lernt Ihr einige tief berührende, wirksame Möglichkeiten kennen, um bei Mutter und Baby erlebten Geburtsstress oder Enttäuschung aufzufangen und einen schweren Anfang leichter zu machen. Die Kursleiterin zeigt auf, welche Auswirkungen traumatische, oder mit Interventionen verbundene Geburten auf Mütter und Babys haben können.

Am ersten Kurstag betrachten wir die Probleme rund um das Kind und Heilung des Bondings. Am zweiten Kurstag gehen wir auf die typischen Zyklen der Frauen bei der Geburtsverarbeitung ein und wie wir sie dabei achtsam unterstützen können.

2 Tage **Kurs A:** 7./8. November 2009 oder **Kurs B:** 9./10. November 2009

Kosten: Fr. 380.–

Info und Anmeldung:

B. Meissner, Hebamme, Craniosacral Therapeutin, Seminarleiterin, Telefon 052 203 37 37.

www.hebamme.ch
www.sage-femme.ch



LEHRINSTITUT RADLOFF

Institut für Akupunktur Massage AG
Bachstrasse 72, CH - 5034 Suhr
tel +41(0)62 825 04 55
fax +41(0)62 842 50 65
kurse@radloff.ch
www.radloff.ch

Modulare therapeutische Weiterbildung

Akupunktur Massage nach Radloff

ESB ■ Energetisch statische Behandlung

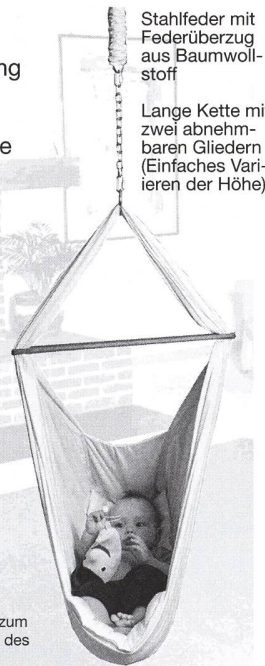
APM ■ Akupunktur Massage

ORK ■ Ohr-Reflexzonen-Kontrolle

Die Methode für Therapeuten, die bei der Behandlung verschiedener Beschwerdebilder in der Orthopädie, Neurologie, der Internistik, Gynäkologie und der Pädiatrie neue Lösungsansätze suchen.

Produkt des Jahres 2007 und 2008 in Frankreich Original Federhängewiege "Baby-JoJo"

- Der Baby-JoJo und die Matratze passen sich der natürlichen Haltung des Babys an.
- Unterstützt durch die sanften Schwingungen (Stahlfeder) und die schützenden Seitenwände fühlt sich das Baby so wohl wie im Bauch der Mutter.
- Lindert Koliken und Blähungen
- Gute Erfolge auch bei schwer beruhigbaren Babys
- Natürliche, waschbare Materialien
- Einfache Montage
- Inklusive Matratze, Matratzenanzug und 2 Befestigungssets
- Zahlreiche Krippen, Spitäler und andere Fachleute arbeiten täglich mit dem Baby-JoJo
- Hergestellt in der Schweiz/EU



Stahlfeder mit Federüberzug aus Baumwollstoff

Lange Kette mit zwei abnehmbaren Gliedern (Einfaches Variieren der Höhe)

Spezialpreis für Krippen, Hebammen und Spitäler



Druckknöpfe zum Verschliessen des Fussendes

Kängurooh Company GmbH, Maur

Tel.: 043 / 399 03 44 Fax: 043 / 399 03 45

E-Mail: kaengurooh@smile.ch

Infos unter: www.kaengurooh.com

FÜNFLINGE, GESUND UND MUNTER.

Die Hebamme.ch und alles rund um die Geburt.

Stellen- und Kommerzinserte

künzlerbachmann
medien

KünzlerBachmann Medien AG
Geltenwilenstrasse 8a . CH-9001 St.Gallen
T 071 226 92 92 . F 071 226 92 93
info@kbmedien.ch . www.kbmedien.ch

**AARGAU-
SOLOTHURN**

078 625 54 43
062 396 17 28

Neumitglied:

Moser Linn, Hägendorf, Studentin an der BFH

**BEIDE BASEL
BL/BS**

061 693 31 71
061 322 33 64

**Freipraktizierende
Hebammen**

Wir treffen uns am Donnerstag, 20. August 2009, 20.00 Uhr, im Restaurant Stadtmühle, Mühlegasse 22, Liestal

Qualitätszirkel

Wir treffen uns am Donnerstag, 10. September 2009, 9.00 Uhr, im Restaurant Stadtmühle, Mühlegasse 22, Liestal

Barbara Burkhardt

BERN

Neumitglieder:

Born Ursula, Bern; Gerber Melanie, Geltwil; Winkelmann Anna, Oberburg; Studentinnen an der BFH

**Freipraktizierende
Hebammen**

Wir treffen uns am 24. August 2009, 19.30 Uhr, im Frauenberatungszentrum, Aarberggasse 16, Bern.

Alle sind herzlich eingeladen!
Yvonne Studer-Badertscher

FRIBOURG

026 660 12 34

Cours d'automne

Le cours de Thérapie manuelle sera donné par les Dr. Dorin Ritzmann et Bruno Maggi le 5 septembre et 19 décembre 2009.

Il reste quelques places disponibles!

Renseignements et Inscription: FSSF – Section Fribourg, Daniela Vetter, Route des Muguets 3, 1484 Aumont ou fssf_fr@hotmail.com

OSTSCHWEIZ

071 440 18 88

Neumitglieder:

Bicker Rahel, Abtwil SG, Hebamme i. A. an der Hebammenschule St. Gallen; Blaas Cäcilia, Chur, 2007, Bozen I

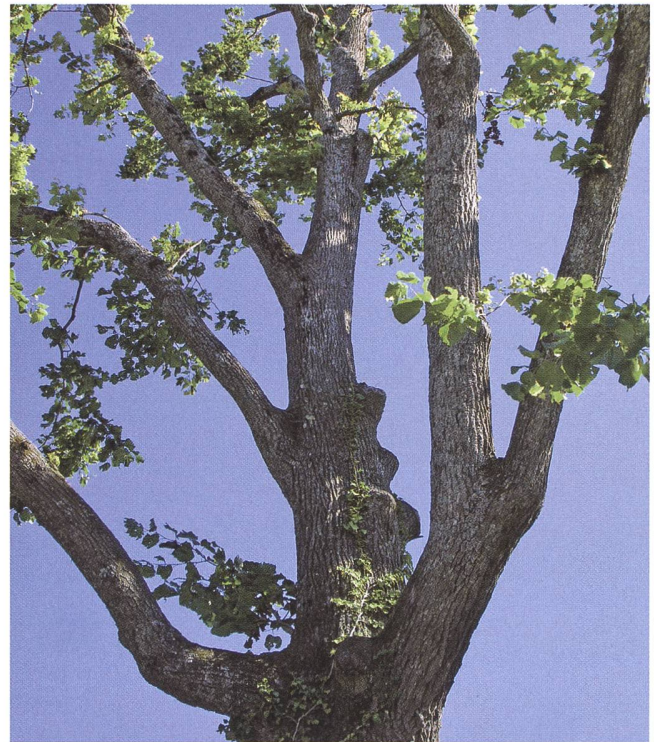


Foto: JBS

**Fachgruppe hebammennetz
St.Gallen**

Wir treffen uns am 8. September 2009, 14.00 Uhr, Restaurant Hintere Post, St.Gallen

Madeleine Grüniger

**ZÜRICH
UND UMGEBUNG**

052 385 55 67
052 203 26 11

Neumitglieder:

Kagerer Svenja, Winterthur, Studentin an der ZHAW

SCHWYZ

055 445 21 54
041 811 13 26

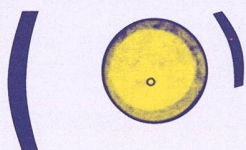
Neumitglied:

Suter Caroline, Liebefeld, Studentin an der BFH

Spitalhebammen

Wir treffen uns am Donnerstag, 20. August 2009, 18.15 Uhr, in der Eingangshalle im Spital Bülach.

Gabriela Zwicker



Der passwortgeschützte Bereich wurde frisch aufgebaut und steht ausschliesslich den Mitgliedern des Schweizerischen Hebammenverbandes zur Verfügung. In diesem Bereich steht Ihnen eine qualitativ hochstehende Palette an Wissen und Informationen zur Verfügung. Fragen Sie unter Tel. 031 332 63 40 oder unter info@hebamme.ch nach dem Passwort.



Kursorganisation:

Bildungsbeauftragte Deutschschweiz **Marianne Luder-Jufer**, Huttwilstrasse 55, 4932 Lotzwil
Telefon 062 922 15 45, E-Mail: m.luder@hebamme.ch

Anmeldungen für Kurse des SHV: Schriftlich an die Geschäftsstelle des SHV in Bern

Sie finden das ganze Kursprogramm auf www.hebamme.ch

Sektionsfortbildung

AARGAU-SOLOTHURN

078 625 54 43/062 396 17 28

Doppelpack – Zwillingsschwangerschaft und -geburt

Neue Inputs für die Hebamme

2. September 2009, 9.30–16.30 Uhr, Kantonsspital Baden

Referenten:

Dr. Michael Häberle, Reproduktionsmediziner, Zürich
Anna Rockel-Loenhoff, Hebamme und Ärztin, Deutschland
Erfahrungsbericht einer Zwillingsmutter u. a.

Preis: M: Fr. 180.– inkl. Mittagessen (Stehlunch)
NM: Fr. 210.– inkl. Mittagessen (Stehlunch)

Preisreduktion für Schülerinnen und FPH

Anmeldung via E-Mail bis 15. August 2009 an:
danielahari@hotmail.com

Daniela Hari, Priska Meier



Letzte Gelegenheit!

Homöopathie mit Dr. Graf

Seit vielen Jahren bietet Dr. Friedrich Graf Weiterbildungen zum Thema Homöopathie für Hebammen an. Viele Kolleginnen haben einzelne Module besucht, nur wenige haben die Weiterbildung mit einem Zertifikat abgeschlossen. Ab 2011 werden Weiterbildungen zu diesem Themenschwerpunkt in einem neuen Rahmen mit neuen Dozenten ausgeschrieben und angeboten.

Hebammen, welche das Zertifikat Homöopathie für Hebammen mit Dr. Friedrich Graf anstreben oder einzelne Module nachholen möchten, haben eine letzte Möglichkeit, folgende Weiterbildungssequenzen im laufenden oder folgenden Jahr zu besuchen:

- 6./7. November 2009, Teil 4, Das Neugeborene
- 7./8. November 2009, Teil 5, Stillstörungen, Entzündungen
- 19./20. März 2010, Teil 2, Wochenbett
- 20./21. März 2010, Teil 6, Der Säugling, das Impfproblem
- 5./6. November 2010, Teil 7, Salze des Lebens, das Jodproblem

- 6./7. November 2010, Teil 8a, Life – Anamnese
 - Teil 8b, Supervision
- Interessentinnen welche sich neu mit dem Thema «Homöopathische Mittel im Arbeitsgebiet der Hebamme» auseinandersetzen möchten, empfehle ich das Zweitagesseminar:

Homöopathie Ergänzung zu Dr. Graf vom 13./14. August 2009 in Küsnacht am Rigi

Eine detaillierte Ausschreibung finden Sie im Fort und Weiterbildungsprogramm 2009 oder auf der Homepage des SHV.

*Marianne Luder-Jufer
Bildungsbeauftragte SHV*

Weiterführende Kurse 2009

Fachmodul Rückbildungsgymnastik Beckenbodenarbeit

11./12. September, Hochdorf, Teil 5 (Abschluss)

Fachmodul Geburtsvorbereitung

28./29. August 2009, Zürich, Teil 4

16./17. Oktober 2009, Stilli bei Brugg, Teil 5

CranioSacral Therapie für Hebammen

21.–23. August 2009, Stilli bei Brugg, Einführung (Wiederholung)

06.–08. November 2009, Stilli bei Brugg, Grundkurs 1

19.–21. März 2010, Stilli bei Brugg, Grundkurs 2

Teekräuter – Kräutertee im Hebammenberuf, Bern

27. August 2009, Bern, Teil 4

Fussreflexzonenmassage für Hebammen/Grundkurs

23.–25. Oktober 2009, Stilli bei Brugg, Modul 1

15./16. Januar 2010, Stilli bei Brugg, Modul 2

Fortbildungsangebot 2009

Kursnummer und Titel	Datum	Dozentin	Kursorte
20 Homöopathie, Ergänzung zu Dr. Graf Grundwissen Schwangerschaftsbeschwerden	13./14. 8. 2009	Fabienne Gmür, Homöopathin, Guido Jeker, Homöopath HVS	Küsnacht am Rigi
21 Moderation von Arbeitsgruppen «Betroffene zu Beteiligten machen»	25. 8. 2009	Madeleine Loebner, Erwachsenenbildnerin	Olten
22a Interventionsarme Geburtshilfe	3. 9. 2009	Anna Rockel-Loenhoff, Ärztin, Hebamme, Autorin	Olten
22b Besondere Geburten und Hebammenbetreuung	4. 9. 2009	Anna Rockel-Loenhoff, Ärztin, Hebamme, Autorin	Olten
24 Blutungen. Richtige Diagnose – effiziente Behandlung	15. 9. 2009	Dr. med. Gundula Hebisch, Kaderärztin Frauenklinik	Olten
25 Der Mensch ein «Tragling»? Ein Tragtuchkurs für Hebammen	16. 9. 2009	Susi Milz, Ausbilderin Tragtuchleiterinnen	Olten



Organisation des cours de la FSSF:

Chargée de la formation Suisse romande et Tessin **Karine Allaman**, Chemin du Mont-Tendre 14, 1163 Etoy, tél. 021 634 92 05 ou 079 422 06 08, e-mail: k.allaman@sage-femme.ch

Inscriptions aux cours de la FSSF: Secrétariat central de la FSSF à Berne, par écrit

Vous trouverez le programme complet des cours sur www.sage-femme.ch

En novembre 2009

L'annonce du diagnostic: rôle de la sage-femme

Formation d'une journée avec M^{mes} Nathalie Bluteau, assistante sociale, cheffe du service Besoins Spéciaux de la Petite Enfance (BSPE), Pro Infirmis Vaud, Lausanne et Laurence Birbaum, enseignante et maman d'un enfant différente.

De nos jours, les progrès de la médecine permettent de plus en plus de dépister les anomalies de développement ou les maladies susceptibles de générer un handicap. Dès lors, la tentation est grande de croire que tout est désormais dépistable et donc évitable.

Or, il n'en est rien: au quotidien, très nombreuses sont les situations où le soignant doit annoncer à des parents la «différence» de leur très jeune enfant.

L'annonce du diagnostic confronte les parents à une nouvelle réalité: leur enfant sera différent de celui qu'ils avaient imaginé. Les sentiments qui en découlent sont alors souvent ceux de

révolte, d'injustice, mais aussi de désespoir et de culpabilité.

De plus, alors même que les parents veulent la vérité et qu'ils attendent de la part du personnel soignant une attitude humaine et sincère, cette annonce

constitue toujours pour eux le point de départ de nouvelles et multiples interrogations: Pourquoi cela nous arrive-t-il à nous? Comment imaginer le futur avec un enfant très dépendant? Comment nous organiser lorsque notre enfant sortira de l'hôpital et sur quelle aide pourrions-nous compter?

Très vite, après l'annonce du diagnostic et dès que l'enfant est en mesure de quitter l'hôpital, les parents sont confrontés à des professionnels provenant d'horizons différents: médecins, sages-femmes, assistants sociaux, mais aussi enseignants, psychologues, physiothérapeutes, etc.

Or, en fonction de son expérience de vie, de ses croyances, de sa perception de la santé et de la maladie, mais aussi en fonc-

tion de l'évolution de l'état de santé de l'enfant, chaque professionnel va réactualiser le diagnostic en livrant son interprétation en fonction de ses connaissances.

Les sages-femmes sont bien souvent les premières à réaliser le handicap et, soutenues par le médecin, elles devront faire face aux parents dans ces mo-

ments difficiles. Cette tâche est complexe et le personnel soignant se sent le plus souvent démuné face à une situation spécifique pour laquelle ils ont le sentiment de ne pas avoir été formés.

Dans ces conditions, il paraît important de partager leurs expériences et de mener une réflexion entre professionnels sur les difficultés et les enjeux d'une telle démarche.

Il faut savoir que, dans un moment aussi délicat que celui de l'annonce d'un handicap, le regard du professionnel est toujours important et lourd de signification dans ce qu'il transmet aux parents. Quels que soient le moment de l'annonce ou la gravité de l'anomalie, la manière de communiquer le diagnostic est loin d'être anodine. Elle constitue un acte médical en soi, dont la qualité s'avère souvent déterminante à



Photo: JBS

la fois pour l'avenir de l'enfant et celui de sa famille.

Une raison suffisante, pour la considérer avec beaucoup de sérieux!

Cette formation s'adresse aux sages-femmes et aux professionnels de la santé.

27 novembre 2009, Cully

Formations 2009

Numéro du cours et titre	Formateur	Durée	Lieu et date
10. Massage pour les femmes	S. Lanza	2 jours	5-6 septembre 2009, Yverdon
12. Allaitement maternel: Comment j'encourage, j'accompagne et je soutiens une mère allaitante	V. Marchand	2 jours	24-25 septembre 2009, Villars-sur-Glâne
13. Maternité et infections	Y. Vial	1 jour	1 octobre 2009, Lausanne
14. L'annonce du diagnostic: rôle de la sage-femme	N. Bluteau, L. Birbaum	1 jour	27 novembre 2009, Cully
15. Contraception et cycle féminin	W. Hulsbergen, K. Bovon	1 jour	10 décembre 2009, Morges

Committed To Your Success

Universitätslehrgang

Master of Science in Midwifery

Der dritte Universitätslehrgang für Hebammen im deutschsprachigen Raum startet am 5. September 2009 an der Donau-Universität in Krems. Ziel dieses berufsbegleitenden Lehrgangs ist die Verbindung von traditionellem Hebammenwissen und persönlicher Erfahrung mit modernen Managementmethoden und wissenschaftlicher Arbeit.

Der Universitätslehrgang dauert fünf Semester und richtet sich an Hebammen und Geburtshelfer mit einer mindestens fünfjährigen Berufserfahrung, die sich auf Führungsaufgaben in Einrichtungen des Gesundheitswesens vorbereiten oder als selbstständige UnternehmerInnen tätig werden wollen.

Start: 5. September 2009

Dauer: 5 Semester, berufsbegleitend

Information: Claudia Griener, claudia.griener@donau-uni.ac.at

Tel: +43 (0)2732 893-2817, Fax: +43 (0)2732 893-4602

www.donau-uni.ac.at/midwifery

Donau-Universität Krems

Dr.-Karl-Dorrek-Straße 30, 3500 Krems, Austria

www.donau-uni.ac.at



Jemanja

Schule für Sterbe- und Trauerbegleitung

**Berufsbegleitende
ein- oder zweistufige Ausbildung
mit namhaften Gastdozenten:**

Anouk Claes, Peter Goldman,
Jürg Neuenschwander, Pyar Troll,
Dolly Röschli, Kurt Nägeli,
Annette Kaiser, Elisabeth Bond,
Heidi Brüederli, Stefan Fäsch,
Pascal Voggenhuber, Nel Houtman, u. a.

**Nächster Ausbildungsbeginn:
26. August 2009**

**«Die Tränen der Freude und der Trauer
fließen aus derselben Quelle»**

Zentrum Jemanja
Ifangstrasse 3, Maugwil, 9552 Bronschhofen
Telefon 071 911 03 67
info@jemanja.ch www.jemanja.ch

Fortbildungszentrum Bensberg

Kurse in Konstanz

In der Praxis Sabine Friese-Berg

Zentrum für angewandte Beckenbodenarbeit

Beckenbodenprävention und Bewegungstherapie

Zertifiziert durch die Frauenärztliche Berufsakademie (FBA)

Teil 1: 17. und 18.07.09

Teil 2: 16. und 17.10.09

Teil 4: 22. und 23.01.10

Teil 3: 27. und 28.11.09

Teil 5: 12. und 13.03.10

Leitung: Dr. Bernhard Uhl, Sabine Friese-Berg

Gebühr: 175,- € je Kursteil oder 700,- € gesamtes Paket

Die moderne Geburtsvorbereitung - Powerseminar

03. bis 05.07.09

Leitung: Sabine Friese-Berg

Gebühr: 250,- €

**Effektive manuelle Behandlung und Massage bei
Schwangerschaftsbeschwerden**

26. und 27.06.09

Leitung: Sabine Friese-Berg

Gebühr: 175,- €

Schwangerenvorsorge durch die Hebamme

02. und 03.12.09

Leitung: Sabine Friese-Berg

Gebühr: 175,- €

Schwangersein in Balance – Körper- und Atemübungen

04. bis 06.12.09

Leitung: Sabine Friese-Berg

Gebühr: 250,- €

www.fortbildung-bensberg.de

Vinzenz-Pallotti-Str. 20-24 • D-51429 Bensberg

Tel. 0049 - 2204 - 41 6510 • Mail: fbz@vph-bensberg.de

Inserateschluss: 12. August 2009



Lullababy®

.....die Baby-Federwiege
mit dem natürlichen Bewegungsrhythmus

Die sanften Schwingungen
vermitteln dem Baby
den natürlichen Rhythmus
des mütterlichen Herzschlags.

Ideal ist die **Lullababy® Federwiege** auch für
Frühgeborene, Schreibabys und Zwillinge.

Die phänomenale Wirkung
der dreidimensionalen sanften Schwingungen
vertreibt bei den Babys Blähungen und
hilft bei Dreimonatskoliken.

www.lullababy.ch

Unsere neuen
„Vorführmodelle zum Sonderpreis“
und spezielle Hebammen-Infos bei:

Lullababy® Switzerland

8280 Kreuzlingen/TG
Hauptstrasse 47a
Info Service
Tel: 071-672 58 41
heb@lullababy.ch

Haben Sie schon unser neues Vorführmodell?
Falls nicht, dann tauschen wir Ihre Federwiege kostenlos,
in die neue Generation der **Lullababy® Federwiege** ein.

Der Weg zur sanften Geburt
HypnoBirthing® die Mongan Methode
Jetzt auch im deutschsprachigen Raum



Seminare zur Zertifizierten KursleiterIn

Nächste Kurse: 03.-06. September, Zürich
 (Berikon)

Kontakt: Sydney Sobotka-Brooks

www.hypnobirthing.ch mail@hypnobirthing.ch
 tel: +41 44 734 31 78

Original D[®]
Aromamischungen
 Compositions aromathé-
 apeutiques originales D[®]



Bahnhof-Apotheke[®]
 Apotheker Dietmar Wolz e.K.
 87435 Kempten – Allgäu
 Bahnhofstr. 12 · Kottener Str. 81
 Tel. 00 49 (0)8 31 - 5 22 66 11
 Fax 00 49 (0)8 31 - 5 22 66 26
 www.bahnhof-apotheke.de

■ **d'après les formules originales** de la sage-femme et experte en aromathérapie Ingeborg Stadelmann
 Les *Compositions aromathérapeutiques originales IS* sont disponibles chez
farfalla Essentials AG, Florastr. 18, 8610 Uster

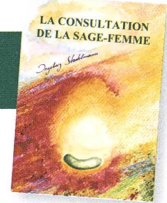


■ **Nous offrons également: Homéopathie, Vente par correspondance, Séminaires professionnels**

Stadelmann Verlag:

La consultation de la sage-femme

d'Ingeborg Stadelmann
 Stadelmann Verlag, Art-Nr.: 8278579
 350 pages, € 25,00



Notre boutique en ligne se tient à votre disposition 24 h sur 24!
 www.bahnhof-apotheke.de

Aus- und Weiterbildungen nach Mass
 Kurse für den Heimgebrauch bis hin zu Berufsausbildungen

Klassische Massage • Fussreflexzonenmassage • manuelle Lymph-drainage • AkupunktMassage • Medizinische Grundlagen u.v.m

Berufsbegleitende Naturheilpraktiker/in- Ausbildung
 Studienbeginn in Thun u. Rapperswil jeweils Januar, Aarau im August

Zentrum Bodyfeet[®]
 FACHSCHULE
 FÜR NATURHEILKUNDE UND MANUELLE THERAPIEN
 www.bodyfeet.ch

Aarestrasse 30, 3600 Thun, 033 225 44 22
 Bahnhofstrasse 94, 5000 Aarau, 062 823 83 83
 Tiefenaustrasse 2, 8640 Rapperswil, 055 210 36 56

Hebammenorientierte

Weiterbildung in 2 x 3 Tagen

Craniosacral Therapie und Geburtstraumatas auflösen

Sowohl für im Spital tätige Hebammen und Freischaffende.

Ihr lernt die wichtigsten Griffe, um in der Schwangerschaft und unter der Geburt das blockierte Becken und Ischias zu lösen und pp. im Wochenbett die Körperstatik der Frau wieder herzustellen. Sofortige Erste Hilfe, bzw. Lösungsgriffe nach Vacuum, Zange und Sectio beim Baby werden intensiv gelernt und neue Wege das Bonding zu stärken, aufgezeigt. Die Geburtsverarbeitung von Mutter und Baby ist Kernthema. Kursort ist in Winterthur. Diese Kursstunden werden bei einer späteren Ausbildung in einer der Cranioschulen anerkannt.

2 x 3 Tage: **Kurs A** 28.–30. Sept. und 26.–28. Okt. 2009
Kurs B 22.–24. Okt. und 27.–29. Nov. 2009

Total Kosten: Fr. 1080.–

Info und Anmeldung:

Brigitte Meissner, Hebamme und Craniosacral Therapeutin, spezialisiert auf Geburtstraumatas, Seminarleiterin, Tel. 052 203 37 37.

ARDO ist WHO-Kodex konform und fördert das Stillen nachhaltig!



- ARDO ist Ihr verantwortungsvoller Partner im Umgang mit dem WHO-Kodex
- ARDO macht keine Werbung für Flaschensauger und konnte massgeblich Einfluss darauf nehmen, dass Ameda Pumpsets ab August 09 grundsätzlich nur noch ohne Flaschensauger ausgeliefert werden
- ARDO fördert mit professionellen Stillhilfen das Stillen nachhaltig und erhöht damit dessen Stellenwert in unserer Gesellschaft

Ardo medical AG Switzerland T 041 754 70 71 www.ardo.ch

